



LED SOLAR-POWERED LIGHT

GB

LED SOLAR-POWERED LIGHT

Operating and safety information

SK

SOLÁRNA LED LAMPA

Pokyny pre obsluhu a bezpečnostné pokyny

DE AT CH

LED-SOLAR-LEUCHTE

Bedienungs- und Sicherheitshinweise

IAN 455371_2310

SK



GB

Before you start reading, please fold out the illustrations page and familiarise yourself with all of the item's functions.

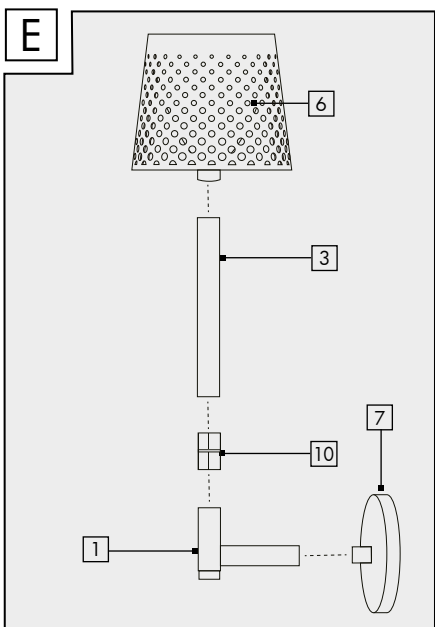
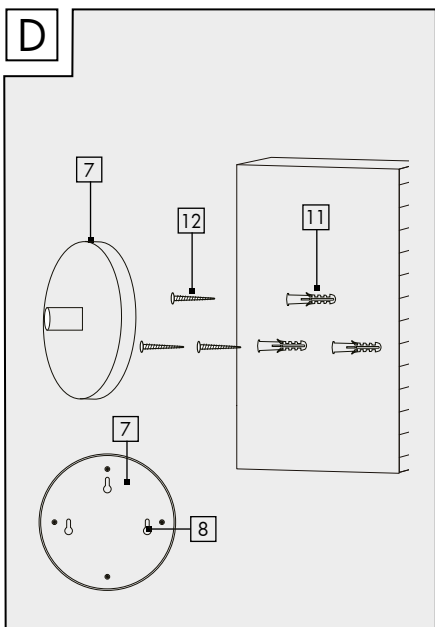
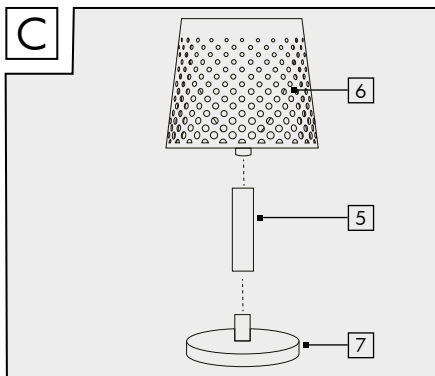
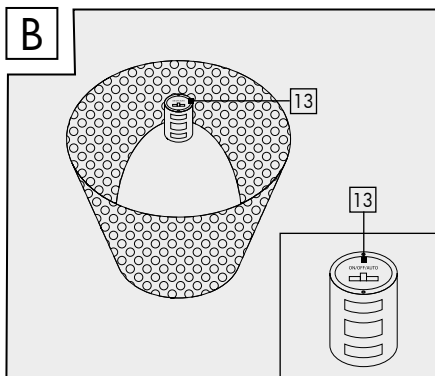
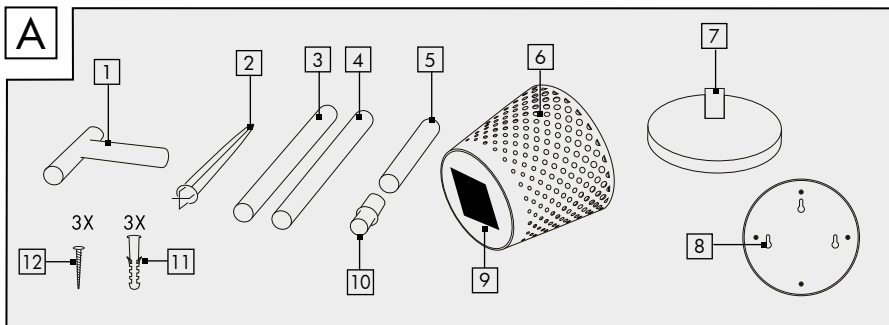
SK

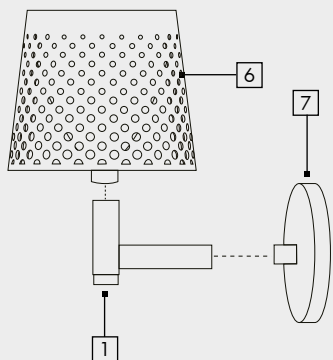
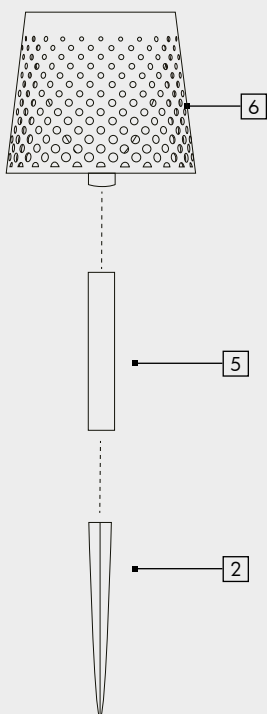
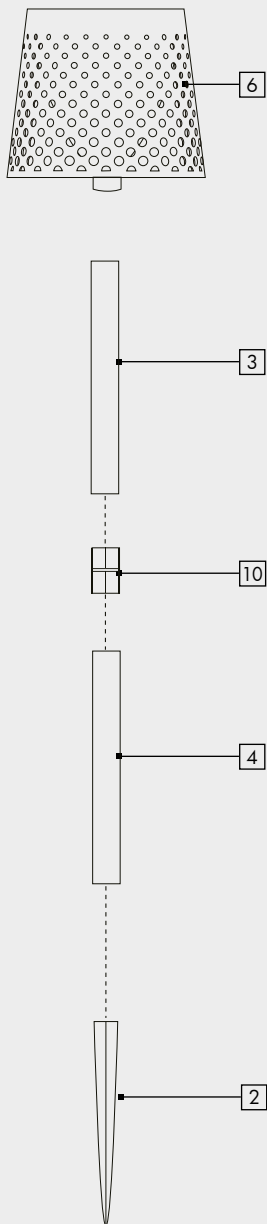
Pred prečítaním vyklopte stranu s obrázkami a následne sa oboznámte so všetkými funkciami výrobku.

DE AT CH

Klappen Sie vor dem Lesen die Seite mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Artikels vertraut.

GB	Operating and safety information	page	6
SK	Pokyny pre obsluhu a bezpečnostné pokyny	strana	11
DE/AT/CH	Bedienungs- und Sicherheitshinweise	Seite	17



F**H****G**

GB

Introduction	6
Explanation of symbols	6
Intended use	6
Included in package	6
Description of parts	6
Technical data	7
Safety instructions	7
Risk of battery leakage	7
Assembly and installation	8
Operation	9
Charging the battery	9
First-time operation	9
Cleaning and storage	9
Troubleshooting	9
Disposal	9
Warranty	10
Service	11

SK

Úvod	11
Vyhlásenie o značkách	11
Používanie na určený účel	12
Rozsah dodávky	12
Opis dielov	12
Technické údaje	12
Bezpečnostné pokyny	12
Riziko vytečenia batérie	13
Montáž	13
Spôsob fungovania	14
Nabitie akumulátora	14
Uvedenie do prevádzky	14
Čistenie a skladovanie	15
Odstraňovanie chýb	15
Likvidácia	15
Záruka	15
Servis	16

DE AT CH

Einleitung	17
Zeichenerklärung	17
Bestimmungsgemäße Verwendung	17
Lieferumfang	17
Teilebeschreibung	17
Technische Daten	18
Sicherheitshinweise	18
Risiko des Auslaufens von Akkus ..	19
Montage	19
Funktionsweise	20
Akku aufladen	20
Inbetriebnahme	20
Reinigung und Lagerung	20
Fehlerbehebung	21
Entsorgung	21
Garantie	21
Service	22

LED Solar Lamp

● Introduction



Congratulations on the purchase of your new product. You have chosen a high-quality product. Please read these operating instructions thoroughly and carefully. These instructions are an essential part of the product and contain important information on first-time use and handling. Always observe all safety instructions. If you have any questions or are unsure how to operate the product, please contact your retailer or service centre. Please keep this manual in a safe place and pass it on to third parties where necessary.

● Explanation of symbols



Read the operating instructions!



Issue date of instruction manual (month/year)



Date of manufacture (month/year)



Direct current



Risk of fatal injury and accidents for infants and children!



Observe warning notices and safety instructions!



Explosion hazard!

IP44



Protected against solid foreign objects with a diameter of ≥ 1.0 mm, splash-proof



Replaceable battery



Colour temperature



Dispose of packaging and product in an environmentally friendly manner!



Risk of environmental damage from incorrect disposal of batteries/rechargeable batteries!



Packaging made of FSC certified wood mix



With the CE label, the manufacturer confirms that this product complies with the applicable European directives.

● Intended use

This product is intended exclusively for outdoor use. This product is intended for use in private households only. Any type of use other than that described above or any modification of the product is prohibited and likely to cause damage or even personal injury. The manufacturer or retailer accepts no liability for loss or damage that occurs as a result of use other than intended or incorrect use.

● Included in package

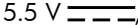
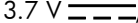
1x lamp head
1x ground spike
2x long spacers
1x short spacer
1x base / wall bracket
1x connector
1x elbow
3x screws
3x wall plugs
1x instruction manual

● Description of parts

- 1 Elbow
- 2 Ground spike

- 3 Long spacer
- 4 Long spacer
- 5 Short spacer
- 6 Lamp head
- 7 Base / wall bracket
- 8 Mounting holes (rear of base)
- 9 Solar panel
- 10 Connector
- 11 Wall plugs
- 12 Screws
- 13 ON/OFF/AUTO switch

● Technical data

Model number:	1246-B
Solar panel:	5.5 V  , max. 0.28 A
Li-ion battery (18650):	3.7 V  , 1,200 mAh (replaceable)
Illuminant:	LED module: max. 2 W (total output) 16x LED (non-replaceable)
Luminous flux:	max. 50 lm (+/-10%)
Colour temperature:	2700 K (+/-10%)
Charging time:	6–8 hours
Illumination time:	8 hours (in Auto mode)

● Safety instructions



Safety instructions



! WARNING!

RISK OF FATAL INJURY AND ACCIDENTS TO INFANTS AND CHILDREN!


Never leave children unsupervised with the packaging material. There is a danger of suffocation from the packaging material. Children often

underestimate the dangers. Always keep children away from the product.

- This product can be used by children aged 8 years and over, as well as by persons with limited physical, sensory or mental abilities or lacking in experience and knowledge if they have been supervised and instructed as to the safe use of the product and understand the resulting hazards. Do not let children play with the product. Cleaning and maintenance may not be carried out by children without proper supervision.
- Keep the product out of the reach of children.
- Do not use the product if you notice any damage.
- The LEDs are not replaceable. Once the light source reaches the end of its service life, the product must be replaced.



Safety instructions for batteries

- **DANGER OF LIFE!** Keep batteries out of reach of children. In case of swallowing, consult a doctor immediately!
-  **DANGER OF EXPLOSION!** Never recharge nonrechargeable batteries. Do not shortcircuit and/or open batteries. Overheating, fire hazard or bursting may result.
- Never throw batteries into fire or water.
- Do not subject batteries to mechanical stress.
- Remove the batteries from the battery compartment as soon as they are empty or if you do not intend to use the product for an extended period of time.

● Risk of battery leakage

- Avoid extreme conditions and temperatures that may affect batteries, e.g. on radiators / direct sunlight.
- Avoid contact with skin, eyes and mucous

membranes! In case of contact with battery acid, immediately rinse the affected areas with plenty of clean water and seek medical attention immediately!



WEAR PROTECTIVE GLOVES!

- Leaking or damaged batteries can cause chemical burns if they come into contact with the skin. Therefore, wear suitable protective gloves in this case.
- If the batteries leak, remove them from the product immediately to avoid damage.

• Assembly and installation

Instructions: Remove the product from its packaging and remove all packing material.

- Check that all package contents are present.
- Check if the product or individual parts are damaged. If that is the case, do not use the product. Please contact the retailer via the service address indicated.

Using the product as a table lamp:

- Attach the lamp head [6] to the short spacer [5] and attach the spacer to the base [7] (see Fig. C).
- To switch the lamp on, set the ON/OFF/AUTO switch [13] (located below the lamp head [6]) to ON/AUTO.
- Please note:** Only combine the short spacer [5] with the base. None of the other variations (e.g. floor lamp) offer adequate stability.

Using the product as a wall lamp:

Decide where the product is to be mounted prior to mounting. Ensure that you will not come into contact with electricity, gas or water pipes when drilling into the wall. Use a drill to drill the holes into the masonry. Observe all safety instructions provided in the operation and safety manual for your drill. Otherwise there is a risk of serious or fatal injury from electric shock.

- The solar panel requires direct sunlight. Even partial shade during the day can significantly impair the charging process.

- Attach the lamp head [6] to the elbow [1].
- Next, attach these two pieces to the wall bracket [7] (see Fig. F).
- To use the product as a larger wall lamp, attach the lamp head [6] to one of the two long spacers [3] or [4].
- Use the connector [10] to attach these parts to the elbow [1].
- Now the lamp can be attached to the wall bracket [7] (see Fig. E).
- To switch the lamp on, set the ON/OFF/AUTO switch [13] (located below the lamp head [6]) to ON/AUTO.
- The recommended mounting height is 1.5–4 m.
- Drill the holes (ø 6 mm).
- Screw one wall plug [11] and one screw [12] into each drilled hole. Leave a small gap between the screw head and the wall.
- Now secure the wall bracket [7] by placing it on the screws [12] using the mounting holes [8].

Orientation: Ideally, the product should be oriented towards the south. An orientation facing slightly to the west is preferable to one slightly to the east.

Instructions: The fixings included are suitable for conventional solid masonry. You should check independently what kind of fixings are best suited for the surface on which you intend to mount the lamp. If necessary, seek the advice of an expert.

Using the product as a ground spike light:

- Attach the lamp head [6] to the short spacer [5] and attach the spacer to the ground spike [2] (see Fig. H).
- Alternatively, you can set up a larger version of the light by attaching the lamp head [6] to the long spacer [3], before attaching this to other long spacer [4] (see Fig. G).
- To connect the two large spacers, use the connector [10].
- You can now attach these parts to the ground spike [2].

- To switch the lamp on, set the ON/OFF/AUTO switch [13] (located below the lamp head [6]) to ON/AUTO.

● Operation

- When exposed to sunlight, the solar panel converts the light into electrical energy, which it stores in the built-in rechargeable battery.

ON:

- Set the switch [13] to ON. The product will remain on until the battery is drained.

OFF:

- Once you set the switch [13] to OFF, the product will remain switched off.

AUTO:

- The light will switch on as soon as the ambient light is below 30 lx and switch off as soon as the ambient light is above 30 lx or the battery is drained.

● Charging the battery

- To avoid slowing down the charging process when the product is switched on, turn it off by setting the ON/OFF/AUTO switch [13] to OFF.

Please note: The duration of the charging process depends on the battery's charge level and the quality of the sunlight.

● First-time operation

- Move the ON/OFF/AUTO [13] control to ON to switch the product on permanently (see Fig. B).
- To switch the product on, set the ON/OFF/AUTO switch [13] to AUTO (see Fig. B). The light will switch on as soon as the ambient light is below 30 lx.

● Cleaning and storage

- If you wish to stop using the product and store it away, switch it off by setting the

ON/OFF/AUTO switch [13] to OFF.

- Regularly inspect the product for soiling. Remove any dirt to ensure proper function of the product.
- Use only a dry, lint-free cloth for cleaning. If the product is very dirty, dampen the cloth slightly.
- When the product is not in use, store it inside the packaging in a dry place.

● Troubleshooting

- = Fault
- ⊙ = Cause
- = Solution

- = The product is not switching on.
- ⊙ = The product is switched off.
- = To switch the product on, set the ON/OFF/AUTO switch [13] to ON.

- = The battery discharges within a short time.
- ⊙ = The solar panel [9] is dirty.
- = Clean the solar panel [9].

● Disposal



Note the labels on the packaging materials when sorting the waste; they are marked with abbreviations (a) and numbers (b) with the following meanings:

1-7: Plastics

20-22: Paper and cardboard

80-98: Composite materials



You can find out how to dispose of the used product by contacting your local district or city council.



In the interest of environmental protection, when the product has reached the end of its useful life, do not dispose of it as general household waste but have it properly recycled. For information on recycling centres and their

opening times, please contact your local council.

Faulty or used batteries must be recycled in accordance with Directive 2006/66/EC and its amendments. Return batteries and/or the product to the local recycling facilities provided.



Risk of environmental damage from incorrect disposal of rechargeable batteries!

Batteries must not be disposed of as general household waste. They may contain toxic heavy metals* and are subject to special waste treatment. Batteries and rechargeable batteries that are not permanently fixed inside the product must be removed before disposal of the product and disposed of separately. Please ensure batteries/rechargeable batteries are fully discharged when disposed of! Wherever possible, use rechargeable batteries rather than single-use batteries.

*) Marked as followed: Cd = cadmium, Hg = mercury, Pb = lead

● Warranty

Dear customer, This product comes with a 3-year warranty from the date of purchase. In the event that this product is faulty, you have legal rights against the seller of the product. These statutory rights are not restricted by our warranty as set out below.

Warranty terms

The warranty period begins with the date of purchase. Please keep the original receipt in a safe place. It is required as proof of purchase. If a material or manufacturing defect occurs within three years of the date of purchase, we will repair or replace the product for you free of charge, or refund the purchase price, at our discretion. This warranty service is granted provided that the faulty device and the proof of purchase

(receipt) are presented within three years, along with a brief written description of the fault and of when it occurred. If the fault is covered by our warranty, we will return the fixed product or send you a new one. No new warranty period shall begin upon repair or replacement of the product.

Warranty period and statutory warranty claims

The warranty period is not renewed after a warranty service has been granted. This rule shall also apply for any replaced or repaired parts. Any damage or faults that already existed when buying the product must be reported immediately upon unpacking the product. A fee is charged for any repairs that are carried out after the end of the warranty period.

Warranty scope

The device was carefully manufactured according to the strictest quality guidelines and thoroughly tested before delivery. The warranty covers material and manufacturing defects as well as the battery. This warranty does not apply to product parts that are subject to normal wear and tear and can thus be regarded as wearing parts; nor does it cover damage to fragile parts, such as switches or parts made of glass.

This warranty is void if the product has been damaged, improperly used or serviced. To ensure proper use, all instructions included in the manual must be followed carefully. All uses and actions that users are discouraged from or warned of in the manual must be avoided under all circumstances. The product is intended for private household use only, and not for commercial activities. The warranty is void, if the product is treated inappropriately, if force is applied, and in the case of any manipulation that is not carried out by our authorised service branch.

Warranty processing

To ensure your request is handled swiftly, please observe the following **Notes**:

- Please have the receipt and the article number (e.g. IAN 123456) ready as proof of purchase for all enquiries.
- Please refer to the type plate on the product, an engraving on the product, the cover of the manual (bottom left) or the sticker on the back or base of the product to find out the product number.
- In the case of any malfunctions or other defects, please call or email the service department indicated below as a first step.
- After your product has been registered as faulty, you can send it to the specified service address, free of charge. Please include the proof of purchase (receipt) and information about the defect and about when it occurred.

• Service



Service Great Britain
Tel.: 00800 80040044
E-Mail: administration@mynetsend.de

IAN 455371_2310

Please have the receipt and the article number (e.g. IAN 123456) ready as proof of purchase for all enquiries.

You can find an up-to-date version of the operating instructions at:
www.citygate24.de

You can download this and many other manuals, product videos and installation software at **www.lidl-service.com**. Scanning the QR code on the front page will take you directly to the Lidl Service web page (www.lidl-service.com) where you can access the user instructions by entering the item number (IAN) 123456_7890.

LED solárne svietidlo

• Úvod



Blahoželáme vám ku kúpe vášho nového výrobku. Rozhodli ste sa tým pre vysoko kvalitný produkt.

Pozorne si prečítajte všetky časti tohto návodu na obsluhu. Tento návod je neoddeliteľnou súčasťou výrobku a obsahuje dôležité pokyny týkajúce sa uvedenia do prevádzky a manipulácie. Vždy dodržiavajte všetky bezpečnostné pokyny. V prípade otázok alebo nejasností týkajúcich sa manipulácie s výrobkom kontaktujte svojho predajcu alebo príslušné servisné centrum. Tento návod starostlivo uschovajte a priložte ho k výrobku v príp. postúpenia tretej osobe.

• Vyhlásenie o značkách



Prečítajte si návod na obsluhu!



Dátum vydania návodu na obsluhu (mesiac/rok)



Dátum výroby (mesiac/rok)



Jednosmerné napätie



Nebezpečenstvo ohrozenia života a úrazu pre batolátá a deti!



Dodržiavajte výstražné a bezpečnostné upozornenia!



Nebezpečenstvo výbuchu!

IP44



Chránené proti pevným cudzím predmetom s priemerom $\geq 1,0$ mm, chránené proti striekajúcej vode



Vymeniteľná batéria



Teplota farby



Obal a výrobok zlikvidujte ekologicky!



Škody na životnom prostredí v dôsledku nesprávnej likvidácie batérií/akumulátorov!



Obal zo zmiešaného dreva certifikovaného FSC



Označením CE výrobca potvrdzuje, že tento výrobok zodpovedá platným európskym smerniciam.

- 4 Dištančný kus (dlhý)
- 5 Dištančný kus (krátky)
- 6 Telo svetidla
- 7 Nožička/nástenný držiak
- 8 Upevňovacie otvory (zadná strana nožičky)
- 9 Solárny panel
- 10 Spojovací kus
- 11 Hmoždinka
- 12 Skrutky
- 13 Regulátor ON/OFF/AUTO

● Používanie na určený účel

Tento výrobok je určený výhradne na prevádzku v exteriéri. Tento výrobok je určený len na použitie v domácnostiach. Iný ako vyššie popísaný spôsob použitia a úpravy produktu sú neprípustné a môže viesť k vecným škodám alebo dokonca k osobným ujмам. Výrobca alebo predajca nepreberá žiadne ručenie za škody, ktoré vznikli v dôsledku používania v rozpore so stanoveným účelom a nesprávneho používania.



● Rozsah dodávky

- 1x svietiaci hlava
- 1x zemný hrot
- 2x dištančný kus dlhý
- 1x dištančný kus krátky
- 1x nožička/nástenný držiak
- 1x spojovací kus
- 1x uholník
- 3x skrutka
- 3x hmoždinka
- 1x návod na obsluhu

● Opis dielov

- 1 Uholník
- 2 Zemný hrot
- 3 Dištančný kus (dlhý)

● Technické údaje

Číslo modelu:	1246-B
Solárny panel:	5,5 V  max. 0,28 A
Lítiovo-iónový akumulátor (18650):	3,7 V  1200 mAh (bez možnosti výmeny)
Osvetľovací prostriedok:	LED modul: max. 2 W (celkový výkon) 16 x LED (bez možnosti výmeny)
Svetelný tok:	max. 50 lm (+/- 10 %)
Teplota farby:	2700 K (+/- 10 %)
Čas nabíjania:	6 – 8 hodín
Doba svietenia:	8 hodín (v režime Auto)

● Bezpečnostné pokyny



Bezpečnostné pokyny



VAROVANIE!


NEBEZPEČENSTVO OHROZENIA ŽIVOTA A ÚRAZU

PRE BATOLATÁ A DETI! Nikdy nenechávajte deti bez dozoru s obalovým materiálom. Existuje nebezpečenstvo zadusenía obalovým materiálom. Deti často podceňujú

nebezpečenstvá. Vždy udržiňte deti mimo dosahu výrobku.

- Tento výrobok môžu používať deti staršie ako 8 rokov, ako aj osoby so zníženými fyzickými, senzorickými alebo mentálnymi schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a vedomostí, ak sa na ne dohliada alebo boli poučené vzhľadom na bezpečné používanie produktu a chápu z toho vyplývajúce nebezpečenstvá. Deti sa nesmú hrať s výrobkom. Používateľské čistenie a údržbu nesmú vykonávať deti bez dozoru.
- Umiestnite výrobok mimo dosahu detí.
- Produkt nepoužívajte, ak zistíte akékoľvek poškodenia.
- LED sú bez možnosti výmeny. Keď zdroj svetla dosiahne koniec svojej životnosti, musí sa vymeniť celý výrobok.


Bezpečnostné pokyny pre batérie

- **NEBEZPEČENSTVO OHROZENIA ŽIVOTA!** Batérie uchovávajú mimo dosahu detí. V prípade požitia okamžite vyhľadajte lekára!
-  **NEBEZPEČENSTVO VÝBUCHU!** Nikdy nenabíjajte nenabíjateľné batérie. Batérie neskratujte a/alebo neotvárajte. Môže dôjsť k prehriatiu, nebezpečenstvu požiaru alebo prasknutiu.
- Nikdy nehádzajte batérie do ohňa alebo vody.
- Batérie nevystavujte mechanickému namáhaniu.
- Vyberte akumulátory, keď sú prázdne alebo keď produkt dlhší čas nepoužívate.

● **Riziko vytečenia batérie**

- Vyhnite sa extrémnym podmienkam a teplotám, ktoré môžu ovplyvniť batérie, napr. na radiátoroch / na priamom slnku.
- Vyhnite sa kontaktu s pokožkou, očami a

sliznicami! V prípade kontaktu s kyselinou z batérie okamžite opláchnite zasiahnuté miesta veľkým množstvom čistej vody a okamžite vyhľadajte lekársku pomoc!

-  **NOŠÍŤ OCHRANÉ RUKAVICE!** Vytekajúce alebo poškodené batérie môžu pri kontakte s pokožkou spôsobiť chemické popáleniny. Preto v tomto prípade používajte vhodné ochranné rukavice.
- Ak batérie vytečú, okamžite ich vyberte z výrobku, aby ste zabránili poškodeniu.

● **Montáž**

Upozornenie: Vyberte výrobok z obalu a odstráňte všetky obalové materiály.

- Skontrolujte, či je dodávka kompletná.
- Skontrolujte, či výrobok alebo jednotlivé časti nevykazujú známky poškodenia. Ak áno, výrobok nepoužívajte. Na účel uvedenia do prevádzky sa obráťte na uvedené servisné pracovisko.

Používanie ako stolné svetlo:

- Nasuňte telo svietidla [6] na dištančný kus (krátky) [5] a umiestnite obidva diely na nožičku [7] (pozri obr. C).
- Zapnite svetlo nastavením regulátora ON/OFF/AUTO [13], ktorý sa nachádza pod telom svietidla [6], do polohy ON/AUTO.
- **Upozornenie:** Používajte výlučne krátky dištančný kus [5] v spojení s nožičkou. Všetky ostatné varianty, napr. ako stojace svetlo, nemajú dostatočnú stabilitu.

Používanie ako nástenné svetlo:

Pred montážou sa rozhodnite, kde namontujete výrobok. Uistite sa, že nenarazíte na elektrické, plynové alebo vodovodné vedenia, keď budete vŕtať do steny. Na vyvrtanie dier do muriva použite vŕtačku. Dodržiavajte bezpečnostné pokyny z pokynov k obsluhu a bezpečnosti vŕtačky. Inak hrozí smrť alebo nebezpečenstvo poranenia v dôsledku zásahu elektrickým prúdom.

- Solárny panel si vyžaduje podľa možnosti

priame slnečné žiarenie. Aj čiastočné zatienie solárneho panela počas dňa môže značne ovplyvniť nabíjanie.

- Nasuňte telo svietidla [6] na uholník [1].
- Potom umiestnite obidva kusy na nástenný držiak [7] (pozrite si obr. F).
- Pri použití svetla ako väčšieho nástenného svetla zasuňte telo svietidla [6] na niektorý z dvoch dištančných kusov (dlhých) [3] alebo [4].
- Použite spojovací kus [10] na nasunutie dielov na uholník [1].
- Teraz je možné nasunúť svetlo na nástenný držiak [7] (pozrite si obr. E).
- Zapnite svetlo nastavením regulátora ON/OFF/AUTO [13], ktorý sa nachádza pod telom svietidla [6], do polohy ON/AUTO.
- Odporúčaná inštalčná výška činí 1,5 m až 4 m.
- Vyvrtajte diery (ø 6 mm).
- Do vyvrtaných dier naskrutkujte vždy jednu súčasne dodanú hmoždinku [11] a jednu skrutku [12]. Medzi hlavou skrutky a stenou nechajte malú medzeru.
- Teraz upevnite produkt na nástenný držiak [7] tak, že ho nasadíte s upevňovacími otvormi [8] na skrutky [12].

Svetová strana: Optimálne je vycentrovanie na juh. Vyberte skôr vycentrovanie s miernymi odchýlkami na západ ako s miernou odchýlkou na východ.

Upozornenie: Priložený montážny materiál je vhodný na bežné pevné murovanie. Informujte sa aj o tom, aký montážny materiál je vhodný pre montážny podklad, ktorý ste si zvolili. Informujte sa v tomto kontexte prípadne u vášho odborníka.

Používanie ako uzemnené svetlo:

- Nasuňte telo svietidla [6] na dištančný kus (krátky) [5] a umiestnite na zemný hrot [2] (pozri obr. H).
- Alternatívne môžete uviesť do prevádzky väčší variant svetla, pričom nasuniete telo svietidla [6] na dištančný kus (dlhý) [3] a na dištančný kus [4] (pozri obr. G).

- Na vzájomné spojenie obidvoch dištančných kusov použite spojovací kus [10].
- Teraz môžete nasunúť diely na zemný hrot [2].
- Zapnite svetlo nastavením regulátora ON/OFF/AUTO [13], ktorý sa nachádza pod telom svietidla [6], do polohy ON/AUTO.

● **Spôsob fungovania**

- Solárny panel pri slnečnom žiarení premieňa svetlo na elektrickú energiu, ktorú zhromažďuje v zabudovanom akumulátore.

ON:

- Posuňte regulátor [13] do polohy ON. Výrobok zostáva zapnutý, kým sa nevybije akumulátor.

OFF:

- Keď posuniete regulátor [13] do polohy OFF, výrobok zostane vypnutý.

AUTO:

- Produkt sa zapne, keď má svetlo prostredia hodnotu <30 lx a znovu sa vypne pri >30 lx alebo vybitím akumulátora.

● **Nabitie akumulátora**

- Produkt prípadne vypnite tak, že regulátor ON/OFF/AUTO [13] nastavíte do polohy OFF, aby ste neovplyvnili proces nabíjania zapnutím produktu.

Upozornenie: Trvanie procesu nabíjania je závislé od stavu nabitia akumulátora, ako aj od kvality slnečného žiarenia.

● **Uvedenie do prevádzky**

- Ak chcete výrobok trvalo zapnúť, posuňte ovládač ON/OFF/AUTO [13] do polohy ON (pozri obr. B).
- Posuňte regulátor ON/OFF/AUTO [13] do polohy AUTO, aby ste zapli výrobok (pozrite si obr. B). Produkt sa zapne, keď má svetlo prostredia hodnotu <30 lx.

● Čistenie a skladovanie

- Keď produkt nepoužívate a chcete ho uskladniť, vypnite ho posunutím regulátora ON/OFF/AUTO [13] do polohy OFF.
- Pravidelne kontrolujte, či výrobok nie je znečistený. Prípadné znečistenie odstráňte, aby ste zaistili bezchybné fungovanie produktu.
- Na čistenie používajte suchú utierku, ktorá nezanecháva vlákna. V prípade silného znečistenia utierku jemne navlhčíte.
- Pri nepoužívaní uschovajte výrobok na suchom mieste v obale.

● Odstraňovanie chýb

- = Chyba
- ⊙ = Príčina
- = Riešenie

- = Výrobok sa nezapína.
- ⊙ = Produkt je vypnutý.
- = Nastavte regulátor [13] do polohy ON, aby ste zapli výrobok.

- = Akumulátor sa vybije príliš rýchlo.
- ⊙ = Solárny panel [9] je znečistený.
- = Vyčistite solárny panel [9].

● Likvidácia



Pri separácii odpadu zohľadnite označenie obalových materiálov. Tie sú označené skratkami (a) a číslicami (b) s nasledovným významom:

1 – 7: plasty

20 – 22: papier a lepenka

80 – 98: kompozitné materiály



Informácie o možnostiach likvidácie nepoužiteľného produktu vám poskytne správa vašej obce alebo mesta.



V záujme ochrany životného prostredia nevyhadzujte výrobok po

skončení životnosti do komunálneho odpadu, ale odovzdajte ho na odbornú likvidáciu. O zberných miestach a ich otváracích hodinách sa môžete informovať u príslušného správneho orgánu.

Poškodené a spotrebované akumulátory sa musia recyklovať podľa smernice 2006/66/ES a jej zmien. Akumulátory a/alebo produkt odovzdajte prostredníctvom niektorého z dostupných zberných zariadení.



Škody na životnom prostredí v dôsledku nesprávnej likvidácie akumulátora!

Akumulátory je zakázané vyhadzovať do komunálneho odpadu. Môžu obsahovať jedovaté ťažké kovy*) a podliehajú zásadám manipulácie s nebezpečným odpadom. Batérie a akumulátory, ktoré nie sú pevne zabudované v zariadení, sa musia pred likvidáciou odstrániť a samostatne zlikvidovať. Batérie a akumulátory odovzdávajú iba vo vybitom stave! Pokiaľ je to možné, používajte akumulátory namiesto jednorazových batérií.

*) označené pomocou: Cd = kadmium, Hg = ortuť, Pb = olovo

● Záruka

Vážená zákazníčka, vážený zákazník, na tento prístroj získavate záruku 3 roky od dátumu kúpy. V prípade nedostatkov tohto produktu prináležia vám voči predajcovi produktu zákonné práva. Tieto zákonné práva nebudú obmedzené našou zárukou, opísanou v nasledujúcej časti.

Záručné podmienky

Záručná doba začína s dátumom kúpy. Originálny pokladničný doklad si, prosím, dobre uschovajte. Tento doklad bude potrebný ako dôkaz o kúpe. Ak v rámci troch rokov od dátumu kúpy tohto produktu sa vyskytne chyba materiálu alebo výrobná

chyba, produkt pre vás – podľa našej voľby – opravíme, vymeníme alebo uhradíme kúpnu cenu. Toto poskytnutie záruky predpokladá, že sa v rámci lehoty troch rokov predloží chybný prístroj a doklad o kúpe (pokladničný doklad) a písomne sa krátko opíše, v čom existuje nedostatok a kedy sa vyskytol. Ak je chyba pokrytá našou zárukou, dostanete späť opravený alebo nový výrobok. S opravou alebo výmenou produktu nezačne žiadna nová záručná doba.

Záručná lehota a zákonné nároky z chýb

Záručná lehota sa poskytnutím záruky nepredlžuje. To platí aj pre vymenené a opravené diely. Škody a nedostatky existujúce prípadne už pri kúpe sa musia ohlásiť ihneď po vybalení. Po uplynutí záručnej lehoty sú prípadné opravy za peniaze.

Rozsah záruky

Prístroj bol starostlivo vyrobený podľa prísnych kvalitatívnych smerníc a pred dodávkou bol svedomito odskúšaný. Záruka sa vzťahuje na materiállové alebo výrobné chyby, ako aj na akumulátor. Táto záruka sa nevzťahuje na časti výrobku, ktoré podliehajú bežnému opotrebovaniu, a preto ich možno považovať za opotrebované časti, ani na poškodenie krehkých častí, napr. spínačov alebo častí zo skla.

Táto záruka prepadá, keď je produkt poškodený, používa sa neodborne alebo sa na ňom vykoná neodborná údržba. Pre odborné používanie produktu sa musia presne dodržiavať všetky pokyny uvedené v návode na obsluhu. Je nutné bezpodmienečne zabrániť účelom použitia a manipuláciám, od ktorých sa v návode na obsluhu odrádza alebo pred ktorými sa varuje. Produkt je určený výlučne na súkromné a nie na komerčné použitie. Pri neoprávnenom a neodbornom používaní, použití násilia a pri zásahoch, ktoré neboli uskutočnené našou autorizovanou servisnou pobočkou, zaniká záruka.

Vybavenie v záručnom prípade

Aby bolo možné zaručiť spracovanie vašej žiadosti, zohľadnite, prosím tieto

upozornenia:

- Pre všetky otázky si, prosím pripravte pokladničný doklad a číslo výrobku (napr. IAN 123456) ako dôkaz o kúpe.
- Číslo výrobku nájdete na typovom štítku produktu, gravúre na produkte, titulnom liste vášho návodu (dole vľavo) alebo na nálepke na zadnej a spodnej strane produktu.
- Ak by sa mali vyskytnúť funkčné chyby alebo iné nedostatky, kontaktujte najprv telefonicky alebo e-mailom servisné oddelenie uvedené v nasledujúcej časti.
- Produkt zaznamenaný ako chybný môžete potom zaslať s oslobodením od poštovného na vám oznámenú servisnú adresu za pripojenia dokladu o kúpe (pokladničného dokladu) a informácie, v čom existuje nedostatok a kedy sa vyskytol.

● Servis



Servis Slovensko

Tel. : 00800 80040044

E-Mail: administration@mynetsend.de


IAN 455371_2310

Pre všetky otázky si, prosím pripravte pokladničný doklad a číslo výrobku (napr. IAN 123456) ako dôkaz o kúpe. Aktuálnu verziu návodu na obsluhu nájdete na: www.citygate24.de Na stránke **www.lidl-service.com** si môžete stiahnuť túto a veľa ďalších príručiek, videí o výrobkoch a inštaláciu softvéru.

Prostredníctvom QR kódu na titulnom liste sa dostanete rovno na stránku služieb Lidl (www.lidl-service.com) a zadaním čísla výrobku (IAN) 123456_7890 si môžete otvoriť váš návod na obsluhu.

LED-Solar-Leuchte

● Einleitung

 Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Produkts. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung vollständig und sorgfältig durch. Diese Anleitung gehört zu diesem Produkt und enthält wichtige Hinweise zur Inbetriebnahme und Handhabung. Beachten Sie immer alle Sicherheitshinweise. Sollten Sie Fragen haben oder unsicher in Bezug auf die Handhabung des Produkts sein, setzen Sie sich bitte mit Ihrem Händler oder der Servicestelle in Verbindung. Bewahren Sie diese Anleitung bitte sorgfältig auf und geben Sie sie ggf. an Dritte weiter.

● Zeichenerklärung



Bedienungsanleitung lesen!



Ausgabedatum der Bedienungsanleitung (Monat/Jahr)



Herstellungsdatum (Monat/Jahr)



Gleichspannung



Lebens- und Unfallgefahr für Kleinkinder und Kinder!



Warn- und Sicherheitshinweise beachten!



Explosionsgefahr!

IP44

Geschützt gegen feste Fremdkörper mit Durchmesser $\geq 1,0$ mm, spritzwassergeschützt



Akku austauschbar



Farbtemperatur



Entsorgen Sie Verpackung und Produkt umweltgerecht!



Umweltschäden durch falsche Entsorgung der Batterien / Akkus!



Verpackung aus FSC-zertifiziertem Mix-Holz



Mit der CE-Kennzeichnung bestätigt der Hersteller, dass dieses Produkt den geltenden europäischen Richtlinien entspricht.

● Bestimmungsgemäße Verwendung

Dieses Produkt ist ausschließlich für den Betrieb im Außenbereich. Dieses Produkt ist nur für den Einsatz in privaten Haushalten vorgesehen. Eine andere Verwendung als zuvor beschrieben oder eine Veränderung des Produkts ist nicht zulässig und kann zu Sachschäden oder sogar zu Personenschäden führen. Der Hersteller oder Händler übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäßen oder falschen Gebrauch entstanden sind.

● Lieferumfang

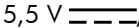
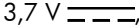
- 1 x Leuchtkopf
- 1 x Erdspiess
- 2 x Distanzstück lang
- 1 x Distanzstück kurz
- 1 x Standfuß/Wandhalterung
- 1 x Verbindungsstück
- 1 x Winkelstück
- 3 x Schraube
- 3 x Dübel
- 1 x Bedienungsanleitung

● Teilebeschreibung

- 1 Winkelstück

- 2 Erdspiess
- 3 Distanzstück (lang)
- 4 Distanzstück (lang)
- 5 Distanzstück (kurz)
- 6 Leuchtkopf
- 7 Standfuß/Wandhalterung
- 8 Befestigungslöcher (Rückseite Standfuß)
- 9 Solarpanel
- 10 Verbindungsstück
- 11 Dübel
- 12 Schrauben
- 13 ON/OFF/AUTO Regler

● Technische Daten

Modellnummer:	1 246-B
Solarpanel:	5,5 V  max. 0,28 A
Li-Ion-Akku (18650):	3,7 V  1.200 mAh (austauschbar)
Leuchtmittel:	LED-Modul: Max. 2 W (Gesamtleistung) 16 x LED (nicht austauschbar)
Lichtstrom:	max. 50 lm (+/- 10%)
Farbtemperatur:	2700 K (+/- 10%)
Ladezeit:	6-8 Stunden
Leuchtdauer:	8 Stunden (im AUTO Modus)

● Sicherheitshinweise



Sicherheitshinweise



! WARNUNG!

LEBENS- UND UNFALLGEFAHR FÜR KLEINKINDER UND

KINDER! Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickungsgefahr durch

Verpackungsmaterial. Kinder unterschätzen häufig die Gefahren. Halten Sie Kinder stets vom Produkt fern.

- Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Produkts unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- Stellen Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Sie irgendwelche Beschädigungen feststellen.
- Die LEDs sind nicht austauschbar. Wenn die Lichtquelle das Ende ihrer Lebensdauer erreicht, muss das gesamte Produkt ersetzt werden.



Sicherheitshinweise für Akkus

- **LEBENSGEFAHR!** Bewahren Sie Akkus außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Suchen Sie im Falle eines Verschluckens sofort einen Arzt auf!
-  **EXPLOSIONSGEFAHR!** Schließen Sie Akkus nicht kurz und/oder öffnen Sie diese nicht. Überhitzung, Brandgefahr oder Platzen können die Folge sein.
- Werfen Sie Akkus niemals ins Feuer oder Wasser.
- Setzen Sie Akkus keiner mechanischen Belastung aus.
- Entnehmen Sie die Akkus, sobald sie leer sind oder wenn Sie das Produkt für längere Zeit nicht benutzen.

● Risiko des Auslaufens von Akkus

- Vermeiden Sie extreme Bedingungen und Temperaturen, die auf Akkus einwirken können, z. B. auf Heizkörpern.
- Vermeiden Sie den Kontakt mit Haut, Augen und Schleimhäuten! Spülen Sie bei Kontakt mit Batteriesäure die betroffenen Stellen sofort mit reichlich klarem Wasser und suchen Sie umgehend einen Arzt auf!
-  **SCHUTZHANDSCHUHE TRAGEN!** Ausgelaufene oder beschädigte Akkus können bei Berührung mit der Haut Verätzungen verursachen. Tragen Sie deshalb in diesem Fall geeignete Schutzhandschuhe.
- Im Falle eines Auslaufens der Akkus entfernen Sie diese sofort aus dem Produkt, um Beschädigungen zu vermeiden.
- Überhitzung, Brandgefahr oder Platzen können die Folge sein.
- Werfen Sie Akkus niemals ins Feuer oder Wasser.
- Setzen Sie Akkus keiner mechanischen Belastung aus.

● Montage

Hinweis: Nehmen Sie das Produkt aus der Verpackung und entfernen Sie sämtliche Verpackungsmaterialien.

- Prüfen Sie, ob die Lieferung vollständig ist.
- Prüfen Sie, ob das Produkt oder die Einzelteile Schäden aufweisen. Ist dies der Fall, benutzen Sie das Produkt nicht. Wenden Sie sich über die angegebene Serviceadresse an den Inverkehrbringer.

Verwendung als Tischleuchte:

- Stecken Sie den Leuchtkopf **6** auf das Distanzstück (kurz) **5** und platzieren Sie beides auf dem Standfuß **7** (siehe Abb. C).
- Schalten Sie die Leuchte an, in dem Sie den ON/OFF/AUTO Regler **13**, der sich unterhalb des Leuchtkopfes **6** befindet, auf ON/AUTO stellen.

- **Hinweis:** Verwenden Sie ausschließlich das kurze Distanzstück **5** in Verbindung mit dem Standfuß. Alle weiteren Varianten, z.B. als Stehleuchte, bieten keine ausreichende Standfestigkeit.

Verwendung als Wandleuchte:

Entscheiden Sie vor der Montage, wo Sie das Produkt montieren. Vergewissern Sie sich, dass Sie nicht auf Strom-, Gas- oder Wasserleitungen stoßen, wenn Sie in die Wand bohren. Verwenden Sie eine Bohrmaschine, um die Löcher in das Mauerwerk zu bohren. Beachten Sie die Sicherheitshinweise aus den Bedien- und Sicherheitshinweisen der Bohrmaschine. Ansonsten drohen Tod oder Verletzungsgefahr durch Stromschlag.

- Das Solarpanel benötigt möglichst direkte Sonneneinstrahlung. Auch eine teilweise Beschattung des Solarpanels während des Tages kann die Aufladung erheblich beeinträchtigen.
- Stecken Sie den Leuchtkopf **6** auf das Winkelstück **1**.
- Platzieren Sie dann die beiden Stücke auf der Wandhalterung **7** (siehe Abb. F).
- Für die Verwendung als größere Wandleuchte, stecken Sie den Leuchtkopf **6** auf eines der beiden Distanzstücke (lang) **3** oder **4**.
- Verwenden Sie das Verbindungsstück **10**, um die Teile auf das Winkelstück **1** zu setzen.
- Nun kann die Leuchte auf die Wandhalterung **7** gesteckt werden (siehe Abb. E).
- Schalten Sie die Leuchte an, in dem Sie den ON/OFF/AUTO Regler **13**, der sich unterhalb des Leuchtkopfes **6** befindet, auf ON/AUTO stellen.
- Die empfohlene Installationshöhe beträgt 1,5 m bis 4 m.
- Bohren Sie die Löcher (\varnothing 6 mm).
- Schrauben Sie je einen mitgelieferten Dübel **11** und eine Schraube **12** in die gebohrten Löcher. Lassen Sie einen kleinen Abstand zwischen Schraubenkopf und Wand.
- Befestigen Sie nun die Wandhalterung **7**,

indem Sie es mit den Befestigungslöchern **[8]** auf die Schrauben **[12]** setzen.

Himmelsrichtung: Optimal ist eine Ausrichtung nach Süden. Wählen Sie eher eine Ausrichtung mit leichten Abweichungen nach Westen als mit einer leichten Abweichung nach Osten.

Hinweis: Das beigelegte Montagematerial ist für übliches festes Mauerwerk geeignet.

Informieren Sie sich auch, welches Montagematerial für den von Ihnen gewählten Montageuntergrund geeignet ist. Informieren Sie sich hierüber gegebenenfalls bei einer Fachkraft.

Verwendung als Erdspießleuchte:

- Stecken Sie den Leuchtkopf **[6]** auf das Distanzstück (kurz) **[5]** und platzieren dieses auf dem Erdspieß **[2]** (siehe Abb. H).
- Alternativ können Sie eine größere Variante der Leuchte in Betrieb nehmen, indem Sie den Leuchtkopf **[6]** auf das Distanzstück (lang) **[3]** und auf das Distanzstück **[4]** stecken (siehe Abb. G).
- Um die beiden Distanzstücke miteinander zu verbinden, verwenden Sie das Verbindungsstück **[10]**.
- Nun können Sie die Teile auf den Erdspieß **[2]** stecken.
- Schalten Sie die Leuchte an, indem Sie den ON/OFF/AUTO Regler **[13]**, der sich unterhalb des Leuchtkopfes **[6]** befindet, auf ON/AUTO stellen.

● Funktionsweise

- Das Solarpanel wandelt bei Sonneneinstrahlung das Licht in elektrische Energie um und speichert diese im eingebauten Akku.

ON:

- Schieben Sie den Regler **[13]** auf ON. Das Produkt bleibt eingeschaltet, bis der Akku erschöpft ist.

OFF:

- Sobald Sie den Regler **[13]** auf OFF stellen, bleibt das Produkt ausgeschaltet.

AUTO:

- Das Produkt schaltet sich ein, sobald das Umgebungslicht < 30 lx beträgt und schaltet bei > 30 lx oder erschöpftem Akku wieder aus.

● Akku aufladen

- Schalten Sie das Produkt ggf. aus, indem Sie den ON/OFF/AUTO Regler **[13]** auf OFF stellen, um den Ladevorgang durch das Einschalten des Produkts nicht zu beeinträchtigen.

Hinweis: Die Dauer des Ladevorgangs ist abhängig vom Ladezustand des Akkus sowie der Qualität der Sonneneinstrahlung.

● Inbetriebnahme

- Schieben Sie den ON/OFF/AUTO Regler **[13]** auf ON, um das Produkt dauerhaft einzuschalten (siehe Abb. B).
- Schieben Sie den ON/OFF/AUTO Regler **[13]** auf AUTO, um das Produkt einzuschalten (siehe Abb. B). Das Produkt schaltet sich ein, sobald das Umgebungslicht < 30 lx beträgt.

● Reinigung und Lagerung

- Schalten Sie das Produkt durch Schieben des ON/OFF/AUTO Reglers **[13]** auf OFF aus, wenn Sie das Produkt nicht benutzen und lagern wollen.
- Untersuchen Sie das Produkt regelmäßig auf Verschmutzungen. Beseitigen Sie diese, um eine einwandfreie Funktion des Produkts zu gewährleisten.
- Verwenden Sie zur Reinigung nur ein trockenes, fusselfreies Tuch. Bei stärkeren Verschmutzungen feuchten Sie das Tuch leicht an.
- Bewahren Sie das Produkt bei Nichtgebrauch an einem trockenen Ort in der Verpackung auf.

● Fehlerbehebung

- = Fehler
- ⊙ = Ursache
- = Lösung

- = Das Produkt schaltet nicht ein.
- ⊙ = Das Produkt ist ausgeschaltet.
- = Stellen Sie den Regler [13] auf ON, um das Produkt einzuschalten.

- = Der Akku entlädt sich innerhalb von kurzer Zeit.
- ⊙ = Das Solarpanel [9] ist verschmutzt.
- = Reinigen Sie das Solarpanel [9].

● Entsorgung



Beachten Sie die Kennzeichnung der Verpackungsmaterialien bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung:

- 1–7: Kunststoffe
- 20–22: Papier und Pappe
- 80–98: Verbundstoffe



Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.



Werfen Sie Ihr Produkt, wenn es ausgedient hat, im Interesse des Umweltschutzes nicht in den Hausmüll, sondern führen Sie es einer fachgerechten Entsorgung zu. Über Sammelstellen und deren Öffnungszeiten können Sie sich bei Ihrer zuständigen Verwaltung informieren.



Umweltschäden durch falsche Entsorgung der Akkus!

Akkus dürfen nicht über den Hausmüll entsorgt werden. Sie können giftige Schwermetalle*) enthalten und unterliegen der Sondermüllbehandlung. Batterien und Akkus, die nicht fest im Gerät verbaut sind,

müssen vor der Entsorgung entfernt und separat entsorgt werden. Batterien und Akkus bitte nur in entladem Zustand abgeben! Verwenden Sie wenn möglich Akkus anstelle von Einwegbatterien. *) gekennzeichnet mit: Cd = Kadmium, Hg = Quecksilber, Pb = Blei
Zur Demontage der Akkus finden Sie eine Bedienungsanleitung auf unserer Homepage: www.citygate24.de

● Garantie

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde, Sie erhalten auf dieses Gerät 3 Jahre Garantie ab Kaufdatum. Im Falle von Produktmängeln stehen Ihnen gegenüber dem Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte zu. Diese gesetzlichen Rechte werden durch unsere im Folgenden dargestellten Garantiebedingungen nicht eingeschränkt.

Garantiebedingungen

Die Garantiefrist beginnt mit dem Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Original Kassenbonnut auf. Dieser wird als Nachweis für den Kauf benötigt. Tritt innerhalb von drei Jahren ab dem Kaufdatum dieses Produkts ein Material- oder Fabrikationsfehler auf, wird das Produkt von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert, ersetzt, oder der Kaufpreis erstattet. Diese Garantieleistung setzt voraus, dass innerhalb der Drei-Jahres-Frist das defekte Gerät und der Kaufbeleg (Kassenbon) vorgelegt und schriftlich kurz beschrieben wird, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist. Wenn der Defekt durch unsere Garantie gedeckt wird, erhalten Sie das reparierte oder ein neues Produkt zurück. Mit Reparatur oder Austausch des Produkts beginnt kein neuer Garantiezeitraum.

Garantiezeit und gesetzliche Mängelansprüche

Die Garantiezeit wird durch die Gewährleistung nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Eventuell schon beim Kauf vorhandene

Schäden und Mängel müssen sofort nach dem Auspacken gemeldet werden. Nach Ablauf der Garantiezeit anfallende Reparaturen sind kostenpflichtig.

Garantieumfang

Das Gerät wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien sorgfältig produziert und vor Anlieferung gewissenhaft geprüft. Die Garantieleistung gilt für Material- oder Fabrikationsfehler, sowie für den Akku. Diese Garantie erstreckt sich nicht auf Produktteile, die normaler Abnutzung ausgesetzt sind und daher als Verschleißteile angesehen werden können oder auf Beschädigungen an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schalter oder aus Glas gefertigte Teile.

Diese Garantie verfällt, wenn das Produkt beschädigt, nicht sachgemäß benutzt oder gewartet wurde. Für eine sachgemäße Benutzung des Produkts sind alle in der Bedienungsanleitung aufgeführten Anweisungen genau einzuhalten. Verwendungszwecke und Handlungen, von denen in der Bedienungsanleitung abgeraten oder vor denen gewarnt wird, sind unbedingt zu vermeiden. Das Produkt ist lediglich für den privaten und nicht für den gewerblichen Gebrauch bestimmt. Bei missbräuchlicher und unsachgemäßer Behandlung, Gewaltanwendung und bei Eingriffen, die nicht von unserer autorisierten Service-Niederlassung vorgenommen wurden, erlischt die Garantie.

Abwicklung im Garantiefall

Um eine schnelle Bearbeitung Ihres Anliegens zu gewährleisten, folgen Sie bitte den folgenden **Hinweisen**:

- Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (z. B. IAN 123456) als Nachweis für den Kauf bereit.
- Die Artikelnummer entnehmen Sie bitte dem Typenschild am Produkt, einer Gravur am Produkt, dem Titelblatt Ihrer Anleitung (unten links) oder dem Aufkleber auf der Rück- oder Unterseite des Produktes.

- Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten, kontaktieren Sie zunächst die nachfolgend benannte Service-Abteilung telefonisch oder per E-Mail.
- Ein als defekt erfasstes Produkt können Sie dann unter Beifügung des Kaufbelegs (Kassenbon) und der Angabe, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist, für Sie portofrei an die Ihnen mitgeteilte Service-Anschrift übersenden.

● **Service**

DE

Service Deutschland
Tel.: 00800 80040044
E-Mail: administration@mynetsend.de

AT

Service Österreich
Tel.: 00800 80040044
E-Mail: administration@mynetsend.de

CH

Service Schweiz
Tel.: 00800 80040044
E-Mail: administration@mynetsend.de


IAN 455371_2310

Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (z. B. IAN 123456) als Nachweis für den Kauf bereit. Eine aktuelle Version der Bedienungsanleitung finden Sie unter: www.citygate24.de
Auf **www.lidl-service.com** können Sie diese und viele weitere Handbücher, Produktvideos und Installationssoftware herunterladen. Mit dem QR-Code auf dem Titelblatt gelangen Sie direkt auf die Lidl-Service-Seite (www.lidlservice.com) und können durch die Eingabe der Artikelnummer (IAN) 123456_7890 Ihre Bedienungsanleitung öffnen.




citygate24 GmbH

Altstädter Straße 8
20095 Hamburg
GERMANY

 03/2024

Model No.: 1246-B, 1246-W

 07/2024

IAN 455371_2310

4 

GB

Further information:

To ensure smooth operation of the light, the ambient temperature should not be below 8° Celsius. An ambient temperature below 8° Celsius can result in the light not working and the battery not being charged. The light is not defective. As soon as the temperature reaches / exceeds 8°C, the light will function as usual.

The warranty covers material and manufacturing defects as well as the battery.

SK

Ďalšie informácie:

Na zabezpečenie bezproblémovej prevádzky svetla by teplota okolia nemala byť nižšia ako 8 °C. Okolitá teplota nižšia ako 8 °C môže spôsobiť, že svetlo nebude fungovať a batéria sa nebude nabíjať. Svetlo nie je chybné. Akonáhle teplota dosiahne/presiahne 8 °C, svetlo bude fungovať ako zvyčajne.

Záruka sa vzťahuje na materiálové alebo výrobné chyby, ako aj na akumulátor.

DE AT CH

Weitere Information:

Um einen reibungslosen Betrieb der Leuchte zu gewährleisten, sollte die Umgebungstemperatur nicht unter 8° Celsius liegen. Eine Umgebungstemperatur unter 8° Celsius kann dazu führen, dass die Leuchte nicht funktioniert und der Akku nicht geladen wird. Die Leuchte ist nicht defekt. Sobald die Temperatur die 8°C erreicht / übersteigt, funktioniert die Leuchte wie gewohnt.

Die Garantieleistung gilt für Material- oder Fabrikationsfehler, sowie für den Akku.



IAN 455371_2310

LED SOLAR-POWERED LIGHT

GB

Battery - Replacement instructions



These instructions are part of this product and contain important information on replacing the batteries.

SK

Pokyny na výmenu batérie



Tieto pokyny sú súčasťou tohto výrobku a obsahujú dôležité informácie o výmene batérií.

DE **AT** **CH**

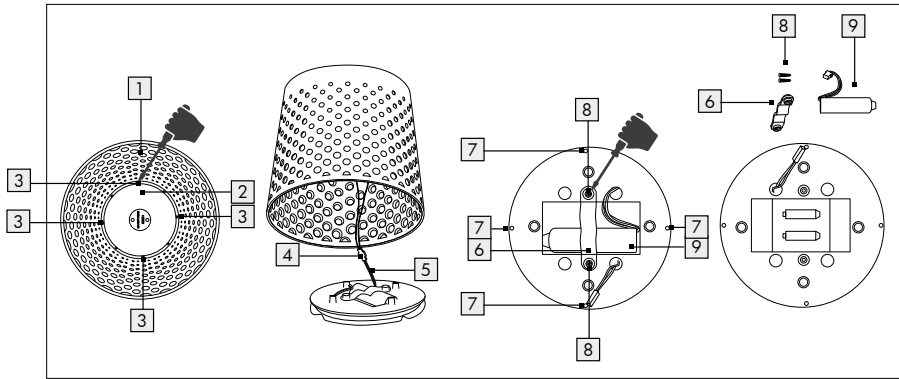
Akku - Austauschanleitung



Diese Anleitung gehört zu diesem Produkt und enthält wichtige Hinweise zum Austausch der Akkus.

Model: 1246-B, 1246-W

Tools required: Phillips screwdriver



1. Switch the light off by setting the ON/OFF/AUTO switch to OFF
2. Remove the four lower screws (3) from the lampshade (1) using a screwdriver.
3. Lift off the light unit (2) and disconnect the plug connection (4) between the LED unit and the solar panel.
4. Now remove the 4 screws (7) from the light unit and pull them apart.
5. Now loosen the two screws (8) to remove the battery holder (6).
6. You can now disconnect the plug connection on the circuit board and replace the battery.
7. Only use an identical battery with the following specifications: Type 18650 , 3.7V.
The battery must have a BMS (Battery Management System) installed, which prevents overcharging or deep discharge and excessive heating. You can order this type of battery with BMS from our Service Center. Other batteries without BMS must not be used for safety reasons.
6. Assembly is carried out in reverse order. Pay attention to this, that the cable to the circuit board and lamp head (5) is not pinched or damaged by the screws.
7. Check that the seal is seated correctly before replacing the cover on the circuit board.

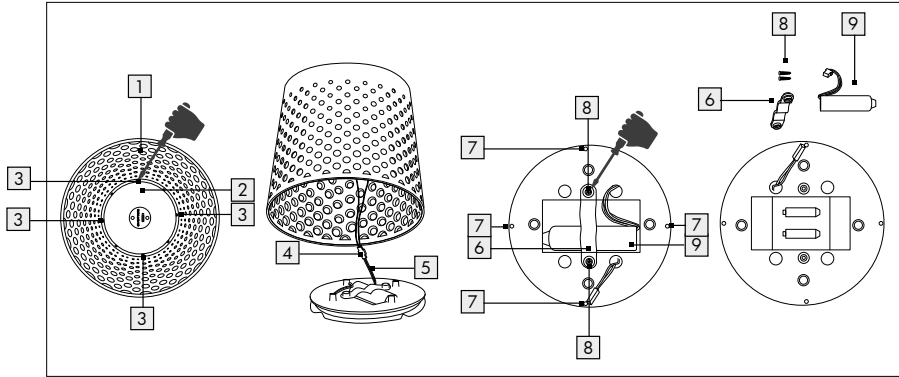
Note: The batteries should only be replaced with the aid of these instructions in order to avoid possible injury.



Make sure that the product is switched off.

Model: 1246-B, 1246-W

Potrebne nástroje: krížový skrutkovač



1. Vypnite svetlo nastavením prepínača ON/OFF/AUTO do polohy OFF
2. Pomocou skrutkovača odstráňte štyri spodné skrutky (3) zo tienidla (1).
3. Zdvihnite svetelnú jednotku (2) a odpojte zástrčku (4) medzi LED jednotkou a solárnym panelom.
4. Teraz odstráňte 4 skrutky (7) z osvetľovacej jednotky a rozoberte ich.
5. Teraz uvoľnite dve skrutky (8) a vyberte držiak batérie (6).
6. Teraz môžete odpojiť zástrčku na doske plošných spojov a vymeniť batériu.
7. Používajte iba identickú batériu s nasledujúcimi špecifikáciami: Typ 18650 , 3,7 V. Batéria musí mať nainštalovaný BMS (Battery Management System), ktorý zabráňuje prebiehaniu alebo hlbokému vybíjaniu a nadmernému zahrievaniu. Tento typ batérie s BMS si môžete objednať v našom servisnom stredisku.
Iné batérie bez BMS sa z bezpečnostných dôvodov nesmú používať.
6. Montáž sa vykonáva v opačnom poradí. Dbajte na to, aby kábel k doske plošných spojov a hlave svetidla (5) nebol skrutkami stlačený alebo poškodený.
7. Pred výmenou krytu na doske plošných spojov skontrolujte, či je tesnenie správne nasadené.

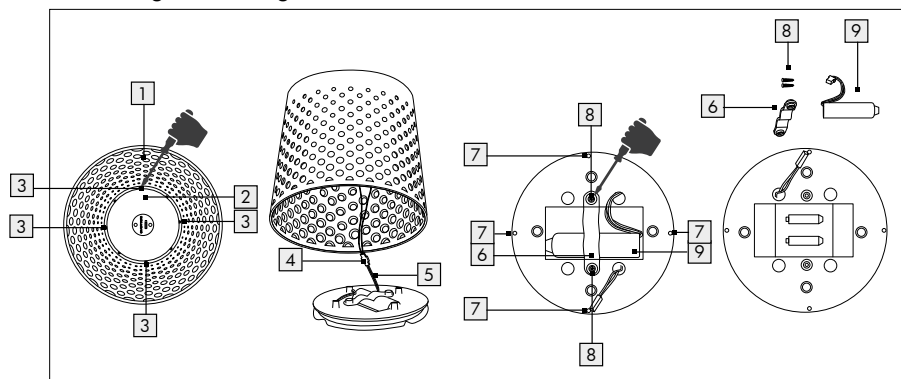
Poznámka: Batérie by sa mali vymieňať len s pomocou tohto návodu, aby sa predišlo možnému zraneniu.



Uistite sa, že výrobok je vypnutý.

Modell: 1246-B, 1246-W

Notwendige Werkzeuge: Kreuz-Schraubendreher



1. Schalten Sie die Leuchte aus, indem Sie den ON/OFF/AUTO-Schalter auf OFF stellen
2. Entfernen Sie die vier tiefer liegenden Schrauben (3) mit einem Schraubendreher vom Lampenschirm (1).
3. Heben Sie die Leuchteinheit (2) ab und lösen die Steckverbindung (4) zwischen LED Einheit und Solarpanel.
4. Nun entfernen Sie die 4 Schrauben (7) der Leuchteinheit und ziehen diese auseinander.
5. Lösen Sie jetzt die beiden Schrauben (8), um den Batteriehalter (6) zu entfernen.
6. Jetzt können Sie die Steckverbindung an der Platine lösen und den Akku austauschen.
7. Verwenden Sie nur einen baugleichen Akku mit den folgenden Spezifikationen:
Typ 18650 , 3,7V. Der Akku muss ein BMS (Batterie Management System) verbaut haben, welches das Überladen bzw. die Tiefenentladung und zu hohe Erwärmung verhindert. Diesen Akkutyp mit BMS können Sie bei unserem Service Center bestellen. Andere Akkus ohne BMS dürfen aus Sicherheitsgründen nicht verwendet werden.
6. Der Zusammenbau erfolgt in umgekehrter Reihenfolge. Achten Sie hierbei darauf, dass das Kabel zur Platine und zum Lampenkopf (5) nicht eingeklemmt wird oder durch die Schrauben beschädigt wird.
7. Kontrollieren Sie den richtigen Sitz der Dichtung bevor Sie den Deckel wieder auf die Platine setzen.

Hinweis: Der Austausch der Akkus sollte nur mithilfe dieser Anleitung durchgeführt werden, um mögliche Verletzungen zu vermeiden.



Stellen Sie sicher, dass das Produkt ausgeschaltet ist.

© Copyright – Nachdruck oder Vervielfältigung (auch auszugsweise) nur mit Genehmigung der: citygate24 GmbH, Altstädter Straße 8, 20095 Hamburg, Deutschland

Diese Druckschrift, einschließlich aller ihrer Teile, ist urheberrechtlich geschützt. Jede Verwertung außerhalb der engen Grenzen des Urheberrechts ist ohne Zustimmung der citygate24 GmbH unzulässig und strafbar. Das gilt insbesondere für Vervielfältigungen, Übersetzungen, Mikroverfilmungen und die Einspeisung und Verarbeitung in elektronischen Systemen.